

# IEPIRKUMA LĪGUMS

## par vieglās pasažieru automašīnas iegādi

Pasūtītāja līguma reģ.numurs

85 /16.-3.37.4.

Piegādātāja līguma reģ.numurs

17-03/2016.

Naujene, Naujenes pag.

2016.gada 17.martā

Naujenes pagasta pārvalde, reģ.Nr. 90000073501, juridiskā adrese Skolas ielā 15, Naujene, Naujenes pag., Daugavpils nov., tās vadītājas I.Miglānes personā, kura rīkojas pamatojoties uz pārvaldes nolikumu, turpmāk tekstā saukts „PASŪTĪTĀJS”, no vienas puses, un

SIA “TEHAUTO LATGALE”, reģ.Nr.41503027578, juridiskā adrese Cietokšņa iela 72, Daugavpils, kas ar Naujenes pagasta pārvaldes iepirkuma komisijas lēmumu rīkotajā pašvaldības iepirkumā tika atzīta par uzvarētāju, valdes locekļa Antona Sambura personā, kas darbojas saskaņā ar statūtiem, turpmāk tekstā “PIEGĀDĀTĀJS” no otras puses, abas kopā PUSES noslēdza šo Līgumu, par sekojošo:

### 1. Līguma priekšmets

1.1. Pamatojoties uz iepirkuma „Vieglās pasažieru automašīnas iegāde Naujenes pagasta pārvaldei”, identifikācijas Nr.NPP 2016/2 rezultātiem, kas ir PIEGĀDĀTĀJA piedāvājums un šī LĪGUMA 1.pielikums, PIEGĀDĀTĀJS pārdod un piegādā PASŪTĪTĀJAM jaunu vieglo pasažieru automašīnu NISSAN QASHQAI, izlaiduma gads: 2016., VIN numurs SJNFCAJ11U16476Z7, bet PASŪTĪTĀJS pieņem un apmaksā to (turpmāk tekstā PRECE).

1.2. PIEGĀDĀTĀJS piegādā PRECI uz Naujenes pagasta pārvaldi, Skolas ielā 15, Naujene, Naujenes pag., Daugavpils nov.

1.3. Īpašuma tiesības uz PRECI pāriet PASŪTĪTĀJAM pēc PRECES reģistrācijas uz PASŪTĪTĀJA vārda Ceļu satiksmes drošības direkcijā. Visu risku par nejaušu gadījumu, ja sakarā ar to PRECE iet bojā vai bojājas, līdz PRECES nodošanai PASŪTĪTĀJAM nes PIEGĀDĀTĀJS.

1.4. PIEGĀDĀTĀJS nodrošina PRECEI remontu un tehnisko apkopju veikšanas iespējas ražotāja vai tā pilnvarotā pārstāvja atzītā tehniskās apkopes (servisa) pakalpojumu sniegšanas vietā garantijas termiņa laikā.

### 2. Līguma summa un norēķinu kārtība

2.1. Līguma summa bez pievienotās vērtības nodokļa (PVN) ir **EUR 20652,89** (divdesmit tūkstoši seši simti piecdesmit divi eiro un 89 centi). Līguma kopējā summa **EUR 24990,00** (divdesmit četri tūkstoši deviņi simti deviņdesmit eiro un 00 centi), tajā skaitā 21 % PVN **EUR 4337,11** (četri tūkstoši trīs simti trīsdesmit septiņi eiro un 11 centi).

2.2. Līguma kopējā summā ietilpst:

2.2.1. PRECES cena ieskaitot jebkādas papildus iekārtas un aprīkojumu, kas ir uzstādīti PRECEI saskaņā ar Tehnisko specifikāciju;

2.2.2. Izmaksas par PRECES reģistrāciju Ceļu satiksmes drošības direkcijā (turpmāk tekstā CSDD), tai skaitā ceļu nodeva un vieglo automobiļu nodoklis;

2.2.3. Transportēšanas izmaksas līdz Līguma 1.2. punktā norādītajai PRECES nodošanas vietai;

2.2.4. PASŪTĪTĀJA pārstāvju apmācība par PRECES ekspluatāciju.

2.3. PASŪTĪTĀJS apņemas veikt šī līguma 2.1.punktā noteiktās PRECES apmaksu 100% apmērā 30 (trīsdesmit) darba dienu laikā pēc tās piegādes un saskaņā ar nodošanas-pieņemšanas aktu un PIEGĀDĀTĀJA izrakstītu rēķinu.

2.4. Par samaksas dienu tiek uzskatīta diena, kad PASŪTĪTĀJS veicis pārskaitījumu PIEGĀDĀTĀJA norādītajā norēķinu kontā.

2.5. Katra no PUSĒM sedz savus izdevumus par banku pakalpojumiem, kas saistīti ar naudas pārskaitījumiem.

### **3. Preces piegādāšana pieņemšanas kārtība**

3.1. PIEGĀDĀTĀJS ar saviem resursiem piegādā PASŪTĪTĀJAM PRECI 50 kalendāro dienu laikā no līguma noslēgšanas brīža uz Līguma 1.2.punktā norādīto adresi. PIEGĀDĀTĀJS iepriekš saskaņo (rakstiski vai telefoniski) ar Līguma 9.9.punktā norādīto atbildīgo personu konkrētu PRECES piegādes laiku.

3.2. PRECI nodod un pieņem PUŠU pilnvarotiem pārstāvjiem parakstot PRECES nodošanas-pieņemšanas aktu.

3.3. Kopā ar PRECI PIEGĀDĀTĀJS nodod visus ar PRECI saistītos dokumentus, tajā skaitā tehnisko pasi, servisa apkopes grāmatiņu, garantijas dokumentus, ekspluatācijas noteikumus, rekomendācijas automašīnu lietotājiem tehnisko apkopju darba veikšanai un tehnisko apkopju servisu sarakstu, kā arī tehnisko apkopju grafikus.

3.4. Ja PIEGĀDĀTĀJS ir piegādājis nekvalitatīvu PRECI vai PRECEI konstatēti defekti, par ko ir attiecīgi sastādīts defektācijas akts, tad viņa pienākums ir 10 (desmit) kalendāro dienu laikā novērst PRECEI defektus par savu rēķina un atlīdzināt šajā sakarā PASŪTĪTĀJAM radušos zaudējumus.

3.5. PIEGĀDĀTĀJS nes visu atbildību par PRECES nejaušu bojāju vai bojājumiem līdz PRECES nodošanas-pieņemšanas akta abpusējas parakstīšanas brīdim.

### **4. Pušu pienākumi un tiesības**

4.1. PASŪTĪTĀJA tiesības:

4.1.1. Pārbaudīt PRECES atbilstību visām Tehniskajā specifikācijā minētajām prasībām;

4.1.2. Pārbaudīt PIEGĀDĀTĀJA PRECEI dotās dokumentācijas pilnīgumu un derīgumu, ražotāja garantijas nosacījumus;

4.1.3. Ja PRECEI konstatēti trūkumi vai nepilnības, sastādīt defektācijas aktu, kurā norādīt konstatētos trūkumus un pieprasīt tos novērst;

4.1.4. Pieņemot PRECI pieaicināt neatkarīgus speciālistus un ekspertus;

4.1.5. Nepieņemt PRECI, ja tā neatbilst Līguma noteikumiem un Tehniskajai specifikācijai;

4.1.6. Saņemt garantijas apkalpošanu.

4.2. PASŪTĪTĀJA pienākumi:

4.2.1. Pieņemt piegādāto kvalitatīvu, Līguma noteikumiem atbilstošu PRECI, ja tā piegādāta saskaņā ar Līguma noteikumiem;

4.2.2. Savlaicīgi veikt maksājumus saskaņā ar Līgumā noteikto samaksas kārtību;

4.2.3. Veikt PRECES garantijas remontu garantijas termiņa laikā PIEGĀDĀTĀJA norādītajā Tehnisko apkopju servisa centrā ne tālāk kā 30 km attālumā no Pasūtītāja juridiskas adreses, izņēmuma gadījumos - citos centros Latvijas Republikas teritorijā.

4.3. PIEGĀDĀTĀJA tiesības:

4.3.1. Saņemt samaksu par PRECI Līguma noteiktajā kārtībā.

4.4. PIEGĀDĀTĀJA pienākumi:

4.4.1. Sagatavot un organizēt PRECES nodošanu PASŪTĪTĀJAM.

4.4.2. Piegādes brīdī PRECEI uzstādīt sezonai atbilstošas riepas;

4.4.3. Apmaksāt likumos un citos normatīvajos aktos noteiktos PRECES nodokļus un nodevas;

4.4.4. Veikt PRECES reģistrācijas apmaksu CSDD;

4.4.6. Iepazīstināt PASŪTĪTĀJU ar patiesu un pilnīgu informāciju par PRECES kvalitāti, drošumu un tehniskās ekspluatācijas noteikumiem;

4.4.7. Nodrošināt garantiju un iespēju PASŪTĪTĀJAM veikt tehniskās apkopes un garantijas remontu ne tālāk kā 30 km attālumā no Pasūtītāja juridiskas adreses, izņēmuma gadījumos – citos centros Latvijas Republikas teritorijā.

## **5. PUŠU mantiskā atbildība**

5.1. Ja PIEGĀDĀTĀJS nepiegādā PRECI Līguma 3.1. punktā noteiktajā termiņā, tas maksā PASŪTĪTĀJAM līgumsodu 1% (viena procenta) apmērā no Līguma kopējās summas par katru nokavēto dienu no Līguma kopējās summas, 15 (piecpadsmit) darba dienu laikā no PASŪTĪTĀJA rēķina par līgumsodu nosūtīšanas dienas.

5.2. Ja PASŪTĪTĀJS neveic norēķinusus Līgumā noteiktajā termiņā, tas maksā PIEGĀDĀTĀJAM līgumsodu 1% (viena procenta) apmērā par katru nokavēto dienu no noteiktā termiņā nesamaksātās summas, bet ne vairāk kā 10 % (desmit procentu) apmērā no nesamaksātās summas, 15 (piecpadsmit) darba dienu laikā no PIEGĀDĀTĀJA rēķina par līgumsodu nosūtīšanas dienas.

5.3. Ja PIEGĀDĀTĀJS nenodrošina PRECEI garantijas remontu 6.1.punktā noteiktajā garantijas termiņā, tad tas maksā līgumsodu 10% (desmit procenti) apmērā no Līguma kopējās summas un atlīdzina PASŪTĪTĀJAM visus izdevumus par PRECES remontu.

5.4. Līgumsoda samaksa neatbrīvo PUSES no saistību izpildes.

## **6. Garantijas saistības**

6.1. PIEGĀDĀTĀJS dod piegādātajai PRECEI garantiju (saskaņā ar pretendenta piedāvājumu) no PRECES nodošanas-pieņemšanas akta abpusējas parakstīšanas dienas.

6.2. Garantijas termiņā PIEGĀDĀTĀJS nodrošina, ka PRECE saglabā pienācīgu drošumu, kvalitāti un Līgumā noteiktās īpašības.

6.3. Ja 6.1.punktā noteiktajā termiņā PASŪTĪTĀJS konstatē, ka PRECE nav kvalitatīva vai nesaglabā pienācīgu kvalitāti, tad PASŪTĪTĀJS rakstveidā paziņo par to PIEGĀDĀTĀJAM 10 (desmit) darba dienu laikā pēc fakta konstatēšanas.

6.4. PIEGĀDĀTĀJS garantijas termiņa laikā par savu rēķinu novērš PRECEI konstatētos trūkumus 10 (desmit) kalendāro dienu laikā no 3.6. punktā noteiktā akta sastādīšanas dienas.

## **7. Nepārvarama vara**

7.1. PUSES tiek atbrīvotas no Līguma saistību izpildes, ja iestājas nepārvaramas varas apstākļi. Pie nepārvaramas varas apstākļiem tiek pieskaitīti: ugunsgrēks, plūdi, zemestrīce, valdības lēmumi, rīkojumi un citi ārkārtēja rakstura negadījumi, ko PUSES nevarēja iepriekš paredzēt.

7.2. Gadījumā, ja iestājas Līguma 7.1.punktā noteiktie nepārvaramas varas apstākļi, Līgumā noteiktie termiņi tiek pagarināti attiecīgi par tādu laika periodu, par kādu nepārvaramas varas apstākļi aizkavējuši Līguma izpildi.

7.3. PUSES par Līguma izpildi traucējoša negadījuma sākuma laiku un izbeigšanos 2 (divu) kalendāro dienu laikā informē otru PUSI. Nesavlaicīga paziņojuma gadījumā vainīgā PUSE netiek atbrīvota no saistību izpildes.

7.4. Ja nepārvaramas varas apstākļu dēļ PRECES piegāde aizkavējas vairāk kā par 30 (trīsdesmit) darba dienām, katra no PUSĒM ir tiesīga vienpusēji atkāpties no Līguma par to rakstveidā brīdinot otru PUSI 7 (septiņas) kalendārās dienas iepriekš.

## **8. Strīdu izskatīšana un Līguma izbeigšana**

8.1. Strīdus un nesaskaņas, kas var rasties Līguma izpildes rezultātā vai sakarā ar Līgumu, PUSES atrisina savstarpēju pārrunu ceļā. Ja PUSES nevar panākt vienošanos, tad strīdi un nesaskaņas risināmas Latvijas Republikas (LR) tiesā LR normatīvajos aktos noteiktajā kārtībā.

8.2. Līgums var tikt izbeigts pirms Līguma darbības termiņa beigām, PUSĒM savstarpē rakstveidā vienojoties.

8.3. PASŪTĪTĀJAM ir tiesības vienpusēji atkāpties no Līguma bez PIEGĀDĀTĀJA piekrišanas, ja PIEGĀDĀTĀJS nepiegādā PRECI Līguma 3.1.punktā noteiktajā piegādes termiņā.

8.4. Līguma 8.3. noteiktajā gadījumā Līgums uzskatāms par izbeigtu 7 (septiņtājā) dienā pēc PASŪTĪTĀJA paziņojuma par atkāpšanos (ierakstīta vēstule) izsūtīšanas dienas.

8.5. Izbeidzot Līgumu saskaņā ar 8.3.punktu, PIEGĀDĀTĀJS maksā PASŪTĪTĀJAM Līgumā noteikto līgumsodu, atlīdzina visus radušos zaudējumus.

## 9. Citi noteikumi

9.1. Līgums stājas spēkā abu tās eksemplāru abpusējas parakstīšanas dienā un ir spēkā līdz **2016. gada 5.maijam.**

9.2. Visi Līguma grozījumi vai papildinājumi tiek izdarīti rakstiski, PUSĒM tos parakstot un ir spēkā no to visu eksemplāru parakstīšanas brīža.

9.3. Visi Līgumā minētie pielikumi, kā arī pēc Līguma noslēgšanas sastādītie Līguma grozījumi vai papildinājumi, ja tie ir sastādīti, ievērojot Līguma 9.2.punkta noteikumus, ir Līguma neatņemamas sastāvdaļas.

9.4. Neviena no PUSĒM bez saskaņošanas ar otru PUSI nedrīkst nodot trešajai personai savas saistības, kas ir noteiktas ar Līgumu.

9.5. Gadījumos, kas nav paredzēti Līgumā, PUSES rīkojas saskaņā ar spēkā esošajiem likumiem un citiem normatīvajiem aktiem.

9.6. PUSES 5 (piecu) darba dienu laikā informē viena otru par adreses, bankas rēķinu vai citu rekvizītu izmaiņām.

9.7. Paziņojumi par atkāpšanos no Līguma vai cita veida korespondence, kas attiecas uz Līgumu, ir jānosūta ierakstītā vēstulē uz Līgumā norādītajām adresēm.

9.8. PIEGĀDĀTĀJA pilnvarotā kontaktpersona: SIA „TEHAUTO LATGALE”, automašīnu tirdzniecības nodaļas vadītājs Dmitrijs Ščurovskis, (tālr. 65476355, fakss 65476355).

9.9. PASŪTĪTĀJA pilnvarotā kontaktpersona: Naujenes pagasta pārvaldes ēku un apsaimniekojamās teritorijas pārzinis Valērijs Mihejevs, (tālr. 26465559).

9.10. Līgums sastādīts latviešu valodā uz 6 (sešām) lapām, no kurām 2 (divas) lapas aizņem Līguma pamata teksts, 4 (četras) lapas Līguma 1.pielikums tehniskais un finanšu piedāvājums, 2 (divos) eksemplāros ar vienādu juridisku spēku, no kuriem viens glabājas pie PASŪTĪTĀJA un otrs pie PIEGĀDĀTĀJA.

### Pušu juridiskās adreses un rekvizīti

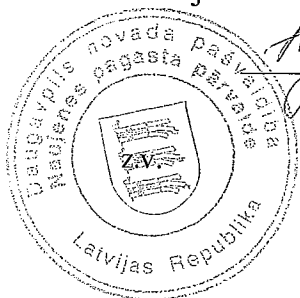
#### PASŪTĪTĀJS

Naujenes pagasta pārvalde  
Reģ. Nr. 90000073501  
Skolas ielā 15, Naujene, Naujenes pag.,  
Daugavpils nov., LV- 5462  
Valsts kase, TREL22  
konta Nr. LV93 TREL 9800 2004 4741 0

#### PIEGĀDĀTĀJS

SIA „TEHAUTO LATGALE”  
Reģ. Nr. 41503027578  
Cietokšņa iela 72, Daugavpils, LV-5401  
A/S “SEB Banka”, UNLALV2X,  
Konta Nr. LV51 UNLA 0050 0002 3147 2  
Tāl. 65476354, fakss 65476355,  
e-pasts: dmitrijs@tehautolatgale.lv

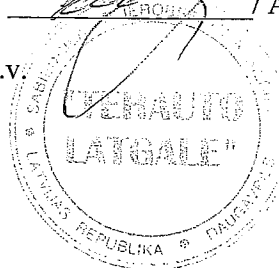
Naujenes pagasta pārvaldes  
vadītāja



/I. Miglāne/

SIA „TEHAUTO LATGALE” valdes loceklis

z.v.



/ A. Samburs/